

ПРАВДА

Орган Центрального Комитета и МК ВКП(б).

№ 96 (9867) Воскресенье, 22 апреля 1945 г. ЦЕНА 20 КОП.

Сегодня исполняется 75 лет со дня рождения Владимира Ильича Ленина — основателя большевистской партии и советского государства.

Да здравствует непобедимое знамя Ленина — Сталина!
Да здравствует ленинизм!

ПОДПИСАНИЕ ДОГОВОРА

о дружбе, взаимной помощи и послевоенном сотрудничестве между Советским Союзом и Польской Республикой

В течение последних дней, во время пребывания в Москве Президента Крайовой Рады Народовой Польской Республики г-на Б. Берута и Премьер-Министра и Министра Иностранных Дел Польши г-на Э. Осубка-Моравского происходили переговоры между Советским Правительством и Временным Польским Правительством о заключении Договора о дружбе, взаимной помощи и послевоенном сотрудничестве. Эти переговоры, протекавшие в атмосфере сердечности и взаимного понимания, подтвердили решимость обеих стран осуществить вместе с другими Объединенными Нациями скорейший и окончательный разгром гитлеровской Германии, а также закрепить и на послевоенный период достигнутый перелом в отношении между СССР и Польшей в сторону упрочения и дальнейшего развития сотрудничества, сложившегося в ходе совместной борьбы советского и польского народов против германских захватчиков.

Переговоры закончились подписанием 21 апреля Договора о дружбе, взаимной помощи и послевоенном сотрудничестве между СССР и Польшей.

Договор подписали в Кремле Председателем Совета Народных Комиссаров СССР И. В. Сталиным и Премьер-Министром и Министром Иностранных Дел Временного Правительства Польской Республики Э. Осубка-Моравским.

При подписании Договора присутствовали Председатель Президиума Верховного Совета СССР М. И.

Калинина и Президент Крайовой Рады Народовой Польской Республики г. Берут.

Кроме того присутствовали со стороны Советского Союза — Председатель Совнаркома СССР Н. С. Хрущев, Заместитель Народного Комиссара Обороны СССР Н. А. Булганин, Заместитель Народного Комиссара Иностранных Дел СССР А. Я. Вышинский, Чрезвычайный и Полномочный Посол СССР в Польше В. З. Лебедев, Заведующий IV Европейским Отделом НКВД СССР А. А. Лавришев, Начальник Советской Военной Миссии в Польше генерал-лейтенант С. С. Шатилов, С. Т. Базаров, М. Г. Грибанов.

Со стороны Польской Республики при подписании Договора присутствовали Заместитель Премьер-Министра г-н В. Гомулка, Главнокомандующий Польским Войском генерал-полковник М. Роля-Жимерский, Министр Промышленности г-н Мини, Посол Польской Республики в СССР г-н З. Модзелевский, Член Президиума Крайовой Рады Народовой г-н В. Ковальский, Заместитель Министра Иностранных Дел г-н Я. Берман, Председатель Главного Правления Союза Польских Патриотов В. Василевская, Заместитель Главнокомандующего Польским Войском генерал-майор М. Спыхальский, 1-й Секретарь Посольства Польской Республики г-н Ольшевский.

При подписании Договора И. В. Сталин и Э. Осубка-Моравский обменялись речами.

Ниже приводится текст Договора.

ДОГОВОР

о дружбе, взаимной помощи и послевоенном сотрудничестве между Союзом Советских Социалистических Республик и Польской Республикой

Президиум Верховного Совета Союза Советских Социалистических Республик и Президент Крайовой Рады Народовой Польской Республики,

исполненные реалистично совместно довести войну против немецких захватчиков до полной и окончательной победы;

желая закрепить коренной перелом в истории советско-польских отношений в сторону дружественного, союзного сотрудничества, сложившегося между СССР и Польшей в ходе совместной борьбы против германского империализма;

уверенные в том, что дальнейшее укрепление отношений доброго соседства и дружбы между Советским Союзом и граничащей с ним Польшей отвечает жизненным интересам советского и польского народов;

убежденные в том, что поддержание дружбы и тесного сотрудничества между советским и польским народами будет служить делу успешного экономического развития обеих стран как в военное время, так и после войны;

стремясь всемерно поддерживать после войны дело мира и безопасности народов;

решили заключить с этой целью настоящий Договор и назначили в качестве своих Уполномоченных:

Президиум Верховного Совета Союза Советских Социалистических Республик — Иосифа Виссарионовича Сталина, Председателя Совета Народных Комиссаров Союза ССР;

Президент Крайовой Рады Народовой Польской Республики — Эдварда Осубка-Моравского, Председателя Совета Министров и Министра Иностранных Дел Польской Республики,

которые после обмена своими полномочиями, найденными в должной форме и в полном порядке, согласились о нижеследующем:

Высокие Договаривающиеся Стороны будут продолжать вместе со всеми Объединенными Нациями борьбу против Германии до окончательной победы. В этой борьбе Высокие Договаривающиеся Стороны обязуются оказывать друг другу военную и другую помощь всеми имеющимися в их распоряжении средствами.

Статья 1.

Высокие Договаривающиеся Стороны, уверенные в том, что интересы безопасности и процветания советского и польского народов требуют сохранения и усиления в период и после окончания войны прочной и постоянной дружбы, будут укреплять дружеское сотрудничество между обеими странами в соответствии с принципами взаимного уважения к их независимости и суверенитету, а также невмешательства во внутренние дела другого государства.

Статья 2.

Высокие Договаривающиеся Стороны обязуются и по окончании настоящей войны с Германией предпринимать совместно все меры, падающие в их распоряжении, для устранения любой угрозы повторения агрессии со стороны Германии или какого-либо другого государства, которое объединилось бы с Германией непосредственно или в какой-либо иной форме.

Для достижения этой цели Высокие Договаривающиеся Стороны будут участвовать в духе самого искреннего сотрудничества во всех международных действиях, направленных к тому, чтобы обеспечить мир и безопасность народов, и будут полностью вносить свой вклад в дело осуществления этих высоких целей.

Осуществление настоящего Договора Высокими Договаривающимися Сторонами будет сообразовываться с международными принципами, в принятии которых участвовали обе Договаривающиеся Стороны.

(Окончание см. на 2-й стр.).

Речь тов. И. В. Сталина

Господин Президент, господин Премьер-Министр, господа!

Я думаю, что Договор о дружбе, взаимной помощи и послевоенном сотрудничестве между Советским Союзом и Польшей, который мы только что подписали, имеет большое историческое значение.

Значение этого Договора заключается, прежде всего, в том, что он знаменует собой коренной поворот в отношениях между Советским Союзом и Польшей в сторону союза и дружбы, который сложился в ходе нынешней освободительной борьбы против Германии и который получает теперь формальное закрепление в этом договоре.

Отношения между нашими странами в течение последних пяти веков, как известно, изобиловали элементами взаимной отчужденности, недружелюбия и нередко открытых военных конфликтов. Такие отношения ослабляли обе наши страны и усиливали немецкий империализм.

Значение настоящего Договора заключается в том, что он кладет конец и закалывает в гроб эти старые отношения между нашими странами и создает реальную базу для замены старых недружелюбных отношений новыми отношениями союза и дружбы между Советским Союзом и Польшей.

В течение последних 25—30 лет, т. е. в течение двух последних мировых войн, немцам удалось использовать территорию Польши, как коридор для наступления на восток и как трамплин для нападения на Советский Союз. Это могло произойти, потому что между нашими странами не было тогда дружественных, союзных отношений. Старые правители Польши не хотели иметь союзных отношений с Советским Союзом. Они предпочитали вести политику игры между Германией и Советским Союзом. И, конечно, достигли... Польша была оккупирована, ее независимость — аннулирована, при этом немецкие войска получили возможность, в результате всей этой пагубной политики, оказаться у ворот Москвы.

Значение настоящего Договора состоит в том, что он ликвидирует старую и пагубную политику игры между Германией и Советским Союзом и заменяет ее

политикой союза и дружбы между Польшей и ее восточным соседом.

Таково историческое значение только что подписанного нами Договора между Польшей и Советским Союзом о дружбе, взаимной помощи и послевоенном сотрудничестве.

Неудивительно поэтому, что народы наших стран с нетерпением ожидают подписания этого Договора. Они чувствуют, что этот Договор является залогом независимости новой демократической Польши, залогом ее могущества, ее процветания.

Но эти не исчерпываются дело. Настоящий Договор имеет еще большее международное значение. Пока не было союза между нашими странами, Германия имела возможность использовать отсутствие единого фронта между нами, могла противопоставлять Польшу Советскому Союзу и наоборот и тем бить их поодиночке. Дело изменилось в корне после того, как сложился союз между нашими странами. Теперь уже нельзя противопоставлять наши страны друг другу. Теперь имеется единый фронт между нашими странами от Балтики до Карпат против общего врага, против немецкого империализма. Теперь можно с уверенностью сказать, что немецкая агрессия осаждена с востока. Несомненно, что если этот барьер с востока будет дополнен барьером с запада, то-есть союзом наших стран с нашими союзниками на западе, то можно смело сказать, что немецкая агрессия будет обуздана и ей нелегко будет разгуляться.

Неудивительно поэтому, что свободолюбивые нации и прежде всего славянские нации с нетерпением ожидают заключения этого Договора, ибо они видят, что этот Договор означает укрепление единого фронта Объединенных Наций против общего врага в Европе.

Поэтому я не сомневаюсь, что наши союзники на западе будут приветствовать этот Договор.

Пусть живет и здравствует свободная, независимая, демократическая Польша!

Пусть живет и здравствует ее восточный сосед — наш Советский Союз!

Да здравствует союз и дружба между нашими странами!

Речь г-на Э. Осубка-Моравского

Г-н Председатель Президиума Верховного Совета! Господин Председатель Совета Народных Комиссаров! Господа!

Подписание сегодня Договора о дружбе, взаимной помощи и послевоенном сотрудничестве между СССР и Польшей является закреплением неопровержимой воли и стремления польского народа к укреплению дружбы, взаимной помощи и сотрудничества, которое родилось в общей борьбе наших народов против немецких захватчиков.

Эти желания и чаяния дружбы и сотрудничества были и являются исторической необходимостью, реализация которых стала возможной только теперь, когда в нашей стране народ получил голос.

В течение сотен лет развивалась здоровая политическая идея — идея дружбы между нашими славянскими народами, однако только переломом опасности со стороны немецких оккупантов, в борьбе за наше существование, как государства и народа, она стала мощным фактором возрождения польской демократии и польского народа.

Эта здоровая политическая идея будет отныне постоянно руководить нашей зарубежной политикой, так как она продиктована нашей государственной мудростью, так как она является выражением совместных горячих стремлений и желаний наших народов и вытекает из постоянной общности наших интересов.

Источником и базой этого исторического для нас договора является совместная оборона наших народов, которым уж неоднократно в истории угрожало варварство немецких урд, а также общая наша заинтересованность в сохранении и укреплении мира в Европе, и счастливое сотрудничество между народами.

Мы глубоко уверены в том, что, подписывая этот договор, мы внесли свой вклад в дело единства Объединенных Наций и общей безопасности.

Если до сих пор в истории немецкий народ нарушал мир в Европе и варварскими войнами наносил неисчислимый ущерб всем народам, а особенно народам славянским, то рождающийся теперь постоянный союз этих славянских народов раз навсегда противопоставит немецкой агрессии и явится основой мира в Европе.

Польский народ, прошедший ад немецкой оккупации, понёс такие страшные жертвы в этой войне, а с другой стороны испытал и постоянно испытывает проявления дружбы и помощи со стороны Великого Советского народа, примет этот договор, как великое политическое достижение, как гарантию постоянного мира и безопасности, как гарантию своей свободы и независимости.

Да здравствует Великий Советский Союз!

Да здравствует независимая демократическая Польша!



Подписание Договора о дружбе, взаимной помощи и послевоенном сотрудничестве между Советским Союзом и Польской Республикой. Подписывает договор И. В. Сталин. На снимке: М. И. Калинин, Н. А. Булганин, А. Я. Вышинский, В. З. Лебедев, г-н Б. Берут, г-н Э. Осубка-Моравский, генерал-полковник М. Роля-Жимерский, г-н З. Модзелевский, В. Василевская и другие. Фото И. Петрова.

